

313857-2026 - Nadmetanje

Njemačka – Usluge informacijske tehnologije: savjetovanje, razvoj programske podrške, internet i podrška – CMS Wartung und Weiterentwicklung

OJ S 88/2026 07/05/2026

Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim

Usluge

1. Kupac

1.1. Kupac

Službeno ime: Universität Potsdam

E-pošta: franziska.muehe@uni-potsdam.de

Pravni oblik kupca: Tijelo koje se uređuje javnim pravom, koje nadzire regionalno tijelo

Djelatnost javnog naručitelja: Obrazovanje

2. Postupak

2.1. Postupak

Naslov: CMS Wartung und Weiterentwicklung

Opis: Abschluss eines EVB-IT-Dienstleistungsvertrages für Support und Wartung

Identifikacijska oznaka postupka: 6f386cae-3367-4eee-8be4-96a4fcec5d6d

Interna identifikacijska oznaka: 4.B.DVZI2026010_F

Vrsta postupka: Otvoren

Postupak je ubrzan: ne

2.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Usluge

Glavna klasifikacija (cpv): 72000000 Usluge informacijske tehnologije: savjetovanje, razvoj programske podrške, internet i podrška

Dodatna klasifikacija (cpv): 72250000 Systemske usluge i usluge potpore, 72422000 Usluge razvoja poslužiteljskih aplikacija za internet ili intranet

2.1.2. Mjesto izvršenja

Grad: Potsdam

Zemlja – podregija (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Zemlja: Njemačka

2.1.4. Opće informacije

Dodatne informacije: #Bekanntmachungs-ID: CXUCYYDYT3VHMYVX# 1. Die Universität Potsdam als Auftraggeber veröffentlicht ausschließlich auf dem Vergabemarktplatz des Landes Brandenburg und auf bund.de. Sollten weitere Veröffentlichungen in Erscheinung treten, wird von der Universität Potsdam keine Haftung hinsichtlich des Inhaltes dieser Veröffentlichungen übernommen. 2. Die Angebote sind ausschließlich elektronisch über den Projektraum des Verfahrens auf dem Vergabemarktplatz Brandenburg <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de> einzureichen. Angebote die auf anderen Wegen, z. B. per Post oder E-Mail eingehen können nicht berücksichtigt werden. 3. Anfragen zu zusätzlichen Auskünften, die mit der Ausschreibung im Zusammenhang stehen, sind über den Projektraum des Verfahrens auf dem Vergabemarktplatz Brandenburg im Be-reich "Kommunikation" zu stellen. Fragen zur Ausschreibung und die darauf erteilten Antworten,

zusätzlichen Auskünfte und Erklärungen, werden allen Bietern in anonymisierter Form schriftlich im o. g. Projektraum des Verfahrens mitgeteilt. Fragen und Hinweise sind rechtzeitig zu stellen, so dass für den Auftraggeber innerhalb eines angemessenen Zeitraumes und vor Ablauf der Angebotsfrist eine Beantwortung möglich ist. Fragen, die später als eine Woche vor Ablauf der Angebotsfrist, können unter Umständen nicht mehr rechtzeitig beantwortet werden.

4. Der Auftraggeber geht davon aus, dass alle für die Erstellung des Angebots notwendigen Informationen in der Bekanntmachung veröffentlicht wurden. Sollten dennoch Unklarheiten bestehen, sind Bieterfragen schriftlich und in deutscher Sprache zu stellen. Sollte sich aus den Bieterfragen und deren Beantwortung für das Verfahren ein zusätzlicher Informationsbedarf ergeben, erfolgt eine entsprechende Bekanntmachung im Projektraum. Interessenten haben sich daher bis zum Ablauf der Angebotsfrist über weitere Bekanntmachungen zu diesem Verfahren stets zu informieren.

5. Die Zuschlagserteilung ist bis Ablauf der Angebotsbindefrist geplant, kann jedoch bei Realisierbarkeit auch früher erfolgen. Weiterhin wird darauf hingewiesen, dass die angegebenen Termine sich in Abhängigkeit des Verfahrens jederzeit ändern können.

6. Die Vergabeunterlagen, alle Unterlagen und sonstigen Informationen, die dem Bieter im Zusammenhang mit der Aufforderung zur Abgabe eines Angebotes und im Fall des Zuschlags mit der anschließenden Erfüllung des Vertrages überlassen werden, dürfen von ihm nur für die Erstellung des Angebotes und ggf. anschließende Vertragserfüllung verwandt werden; nicht hingegen für andere Zwecke. Das Gleiche gilt für Unterlagen und Informationen, die der Bieter auf Grund von besonderen Angaben des Auftraggebers im Rahmen der Auftragsabwicklung erhält. Derjenige Bieter, der gegen diese Pflicht verstößt, hat dem Auftraggeber alle Schäden, die hieraus erwachsen, zu erstatten. Die Universität Potsdam behält sich gem. § 41 (2) S. 2 UVgO vor, fehlende oder unvollständig eingereichte Unterlagen nicht nachzufordern. Fehlerhaft oder unvollständig eingereichte Angebote können ausgeschlossen werden.

Pravna osnova:

Direktiva 2014/24/EU

vgv -

2.1.6. Razlozi za isključenje

Izvori razloga za isključenje: Obavijest

Kršenje obveza utvrđenih na temelju isključivo nacionalnih osnova za isključenje:

Korupcija: gemäß der Eigenerklärung in den Vergabeunterlagen

5. Grupa

5.1. Grupa: LOT-0001

Naslov: CMS Wartung und Weiterentwicklung

Opis: Der zentrale TYPO3-Webauftritt der Universität Potsdam umfasst ca. 600 einzelne Webprojekte (inkl. Intranet) im Corporate Design der Universität Potsdam sowie einige Webauftritte mit abweichendem Layout. Rund 1.300 Redakteure nutzen das CMS TYPO3 der Universität Potsdam. Ein weiteres Wachstum ist zu erwarten. Das CMS TYPO3 wird in der zentralen Infrastruktur der Universität Potsdam betrieben. Analog zur Weiterentwicklung des zentralen Webauftritts wird das Intranet der Universität Potsdam auf Basis von TYPO3 neu aufgebaut. Die Umsetzung von Anforderungen sowie die Weiterentwicklung der Plattform erfolgen analog zum zentralen Webauftritt, so dass Konfiguration und Funktionsumfang beider Instanzen vergleichbar sind. Ziel des Verfahrens ist der Abschluss eines EVB-IT Dienstleistungsvertrages zwischen der Universität Potsdam und einem qualifizierten Auftragnehmer (AN) mit der Befähigung für Support, Wartung, Pflege und Weiterentwicklung des zentralen CMS TYPO3-Systems der Universität Potsdam. Gewährleistet werden soll die

korrekta Funktionalität für die Betriebssysteme Linux, Windows und macOS für Desktop und Laptops für die Benutzung des TYPO3-Backends durch die Redakteure sowie die Sicherstellung der korrekten Darstellung der Webseiten und ihrer Funktionalitäten im Frontend für Desktop-Computer und Laptops, Tablets und Smartphones (mobile Endgeräte).
Interna identifikacijska oznaka: 4.B.DVZI2026010_F

5.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Usluge

Glavna klasifikacija (cpv): 72000000 Usluge informacijske tehnologije: savjetovanje, razvoj programske podrške, internet i podrška

Dodatna klasifikacija (cpv): 72250000 Systemske usluge i usluge potpore, 72422000 Usluge razvoja poslužiteljskih aplikacija za internet ili intranet

5.1.2. Mjesto izvršenja

Grad: Potsdam

Zemlja – podregija (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Zemlja: Njemačka

5.1.3. Očekivano trajanje

Datum početka: 01/07/2026

Datum završetka trajanja: 30/06/2028

5.1.6. Opće informacije

Rezervirano sudjelovanje:

Sudjelovanje nije rezervirano.

Moraju se navesti imena i stručne kvalifikacije osoblja angažiranog za izvršenje ugovora: Nije obvezno

Projekt javne nabave ne financira se sredstvima EU-a

Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da

Ova javna nabava prikladna je i za mala i srednja poduzeća (MSP-ovi): da

Dodatne informacije: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Strateška nabava

Cilj strateške nabave: Nema strateške nabave

5.1.9. Kriteriji za odabir

Izvori kriterija odabira: Obavijest

Kriterij: Ostali ekonomski ili financijski zahtjevi

Opis kriterija odabira: Eigenerklärung zur Eignung (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Umsatzangaben, etc.

Kriterij: Omjer podugovaranja

Opis kriterija odabira: Formular 3.3 EU - Angebotsschreiben (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Kriterij: Relevantne obrazovne i profesionalne kvalifikacije

Opis kriterija odabira: Referenzliste gem. Vorgaben in den Vergabebedingungen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

5.1.11. Dokumentacija o nabavi

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: njemački

Rok za podnošenje zahtjeva za dodatne informacije: 01/06/2026 23:59:59 (UTC+02:00)

istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme

Adresa dokumentacije o nabavi: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXUCYYDYT3VHMYVX/documents>

Ad hoc komunikacijski kanal:

URL: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXUCYYDYT3VHMYVX>

5.1.12. Uvjeti nabave

Uvjeti podnošenja:

Elektroničko podnošenje: Obvezno

Adresa za podnošenje: <https://vergabemarktplatz.brandenburg.de/VMPSatellite/notice/CXUCYYDYT3VHMYVX>

Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: njemački

Elektronički katalog: Nije dopušteno

Varijante: Nije dopušteno

Ponuditelji mogu podnijeti više od jedne ponude: Dopušteno

Rok za zaprimanje ponuda: 08/06/2026 12:00:00 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme

Razdoblje tijekom kojeg ponuda mora ostati valjana: 23 Dani

Informacije koje se mogu dopuniti nakon roka za podnošenje:

Ovisno o volji kupca, svi nedostajući dokumenti povezani s ponuditeljem mogu se dostaviti kasnije.

Dodatne informacije: -

Uvjeti ugovora:

Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne

Uvjeti koji se odnose na izvršenje ugovora: Einzureichende Unterlagen: * Mit dem Angebot **

Mittels Eigenerklärung: - 4.1.1 Anlage zur Eigenerklärung - Formular 4.1 EU - Eigenerklärung

Ausschlussgründe - Formular 4.2 EU - Bewerber-Bietergemeinschaftserklärung: Einzureichen,

falls zutreffend. - Formular 4.3 EU - Erklärung Unteraufträge Eignungsleihe: Einzureichen, falls

zutreffend. - Formular 4.4 EU - Verpflichtungserklärung anderer Unternehmen - Formular 5.3

EU - Vereinbarung Mindestanforderungen BbgVergG - Formular 5.4 EU - Vereinbarung

Mindestanforderungen Nachunternehmer Verleiher: Einzureichen, falls zutreffend. -

ausgefülltes Preisblatt / Leistungsbeschreibung

Elektroničko izdavanje računa: Obvezno

Naručivanje će biti elektroničko: da

Plaćanje će biti elektroničko: da

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Nema okvirnog sporazuma

Informacije o dinamičkom sustavu nabave:

Nema dinamičkog sustava nabave

5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft und Energie

Informacije o rokovima za preispitivanje: Erkannte Verstöße müssen innerhalb von 10

Kalendertagen nach Kenntnismahme gerügt werden (§ 160 Abs. 3 GWB) Der

Nachprüfungsantrag ist innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des

Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der zuständigen Vergabekammer zu stellen. Die Unwirksamkeit eines Vertrages darf in einem Nachprüfungsverfahren festgestellt

werden, wenn die Unwirksamkeit innerhalb von 30 Kalendertagen nach Information über den Vertragsabschluss (durch den Auftraggeber) geltend gemacht wird.

Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave: Universität Potsdam

Organizacija koja prima zahtjeve za sudjelovanje: Universität Potsdam

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Službeno ime: Universität Potsdam

Registracijski broj: 12-121232086719938-29

Poštanska adresa: Am Neuen Palais 10

Grad: Potsdam

Poštanski broj: 14469

Zemlja – podregija (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Zemlja: Njemačka

Kontaktna točka: Dezernat 4, Zentrale Beschaffung

E-pošta: franziska.muehe@uni-potsdam.de

Tel.: +49 331977 4951

Internet: <http://www.uni-potsdam.de>

Uloge ove organizacije:

Kupac

Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave

Organizacija koja prima zahtjeve za sudjelovanje

8.1. ORG-0002

Službeno ime: Vergabekammer des Landes Brandenburg beim Ministerium für Wirtschaft und Energie

Registracijski broj: t:03318661719

Poštanska adresa: Heinrich-Mann-Allee 107

Grad: Potsdam

Poštanski broj: 14473

Zemlja – podregija (NUTS): Potsdam, Kreisfreie Stadt (DE404)

Zemlja: Njemačka

E-pošta: poststelle@mwae.brandenburg.de

Tel.: +49 3318661719

Faks: +49 3318661652

Internet: <https://mwae.brandenburg.de/de/vergabekammer>

Uloge ove organizacije:

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu)

8.1. ORG-0003

Službeno ime: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registracijski broj: 0204:994-DOEVD-83

Grad: Bonn

Poštanski broj: 53119

Zemlja – podregija (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Zemlja: Njemačka

E-pošta: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Tel.: +49228996100

Uloge ove organizacije:

TED eSender

Informacije o obavijesti

Identifikacijska oznaka / verzija obavijesti: c14f05ad-16a8-4019-9149-2e1fbc50b115 - 01

Vrsta obrasca: Nadmetanje

Vrsta obavijesti: Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim

Podvrsta obavijesti: 16

Datum slanja obavijesti: 06/05/2026 12:54:18 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme

Jezici na kojima je ova obavijest službeno dostupna: njemački

Broj objave obavijesti: 313857-2026

Broj izdanja SL S-a: 88/2026

Datum objave: 07/05/2026